

## صادرات إمارة تلمسان الفلاحية في عهدبني عبد الواد.

د. لطيفة بشاري زوجة بن عميرة\*

مقدمة: جعلت الظروف الطبيعية من تضاريس، ومناخ، إمارة تلمسان منطقة فلاحية، يتبع فيها الإنتاج، حسب نوعية التربة، وكمية الأمطار. وأحياناً يفيض إنتاج بعض المزروعات عن حاجة السكان، فيصدر إلى المناطق المجاورة شرقاً وغرباً، وإلى أوروبا شالا، وإلى بلاد السودان جنوباً. بالإضافة إلى تربية الحيوانات التي تمثل جزءاً هاماً من النشاط الفلاحي وقد ساهمت في إثراء صادرات البلاد ومن أهمها الحبوب وبأيادي على رأس قائمتها القمح.

١- القمح: ويعتبر القمح الصلب أكثرها انتشاراً، وكثافة منذ القدم<sup>(١)</sup>. لأنه ينمو في التربة المتماسكة، الفيوضية، الخصبة<sup>(٢)</sup>، شمال خط المطر المتساوي 300مم، حيث توفر الرطوبة الكافية<sup>(٣)</sup>، في فصل الإنبات، والحرارة اللازمة في فصل النمو، والجفاف الضروري، في فصل الحصاد. وكانت زراعة القمح الصلب تتركز حول تلمسان<sup>(٤)</sup>، في سهل تاسالا الذي كان يوفر، وحده تقريباً، حاجة سكان المدينة<sup>(٥)</sup>. وكذلك في سهل البطحاء<sup>(٦)</sup>، حول وادي سيق، وسهل نيس<sup>(٧)</sup>، وسهل متيبة<sup>(٨)</sup>. وفيما يلي إنتاجه في الإمارة عن حاجة السكان. فتخزن بعض الكميات لوقت الحاجة. ويخصص بعضها لمساعدة الإمارات الشقيقة، والصادقة<sup>(٩)</sup>. وتتصدر كميات أخرى<sup>(١٠)</sup> إلى أوروبا<sup>(١١)</sup>. فتحملها السفن من وهران إلى مرسيليا<sup>(١٢)</sup>، ومن هنـين إلى المرية<sup>(١٣)</sup>، ومنها تحمل برا إلى غرناطة. وكان القمح يمثل جزءاً هاماً من جولة السفن، المتوجهة إلى برشلونة، وميورقة<sup>(١٤)</sup>. وينقل برا إلى سجلamasة، ومنها تحمله القوافل إلى بلاد السودان<sup>(١٥)</sup>، التي لم يكن استهلاكه فيها منتشرًا بين الأوساط الشعبية، بل كان "غذاء التجار والغرباء"<sup>(١٦)</sup>. وقد بلغ سعر القنطرار منه، في أوعدشت، ستة مثاقيل ذهب في القرن الثاني عشر الميلادي (٦هـ). وكان سعره في بلاد السودان، عموماً، يزيد بمقدار الثلثين عما كان عليه ببلاد المغرب، في تلك الفترة<sup>(١٧)</sup>. وقد بيع في القرن الثامن الهجري/ الرابع عشر الميلادي

\* - أستاذة محاضرة أ في تاريخ المغرب الإسلامي - قسم التاريخ - جامعة الجزائر 2 - بوزريعة.

بعكدة "بحساب عشرين مدا من أمدادهم، بمنقال من الذهب (ديار) ومدهم ثلث المد ببلادنا"<sup>(18)</sup> أي بالغرب.

أما سكان المناطق الواقعة عند حافة الصحراء الجنوبية، فكانوا يحصلون على قليل من القمح، مقابل خدمات يقدمونها للتجار، أثناء مرورهم بمناطقهم<sup>(19)</sup>.

ولم يتغير سعر القمح كثيراً، في الفترة ما بين القرنين السادس والعشر المجرين/ الثاني عشر والحادي عشر الميلاديين. وقد يعود ذلك إلى الاستقرار السياسي الذي عرفته المنطقة، باستثناء أيام الجمادات، أو فترات الاضطرابات. لأنه كلما قل الأمن في الطرق، أو في البلاد، يقل ورود القوافل. وتتنقص كميات القمح. وتترفع أسعاره في الأسواق<sup>(20)</sup>، وفقاً لنظام العرض والطلب، وكذلك قلة الطلب عليه بسبب عدم انتشار استهلاكه في الأوساط الشعبية<sup>(21)</sup>.

وحسب عز الدين أحمد موسى، فقد كان القمح يصدر من بلاد المغرب إلى سوريا في آخر القرن السادس المجري (12م)، لكنه لا يحدد المناطق التي كان يصدر منها، ولا المصادر التي نقل عنها هذه المعلومات<sup>(22)</sup>، التي لو صحت، فإن الإمارة قد يكون لها نصيب فيها.

- الشعير: كان يزرع في السهول الداخلية، والمنحدرات السفلية، وهوامش الصحراء. لأن مناطق النجود<sup>(23)</sup> هذه، أقل خصوبة من السهول الساحلية. وهذا يعود إلى فقر تربتها<sup>(24)</sup>، في المواد العضوية والأملأح. ومتوسط المطر السنوي بها حوالي 250 ملم<sup>(25)</sup>. وأهم منطقة لإنتاج الشعير، هي سهل إيسلي<sup>(26)</sup>. وفيض إنتاجه عن حاجة السكان. فتصدر الإمارة كميات منه إلى أوروبا<sup>(27)</sup>، وقد احتكر تجار برشلونة كميات هامة من شعير المغرب<sup>(28)</sup> الأوسط، كما كان يصدر إلى مرسيليا<sup>(29)</sup>.

- الفواكه: ومنها: التين الجفف، وكانت أشجاره تنمو بكثرة حول نهر الشلف، وفي المرتفعات الشمالية. وبياع في أسواق المدن الساحلية، فيسوق من ميناء برشك إلى مدن بلاد المغرب شرقاً، وغرباً، حيث بياع في الجزائر وبجاية وتونس فيحصل التجار هناك على أرباح معتبرة. كما كان يصدر إلى كثير من الأقطار<sup>(30)</sup> فيعبر البحر إلى جنوب أوروبا<sup>(31)</sup>. ويكثر استهلاكه في بلاد السودان، خاصة في غانا<sup>(32)</sup>. وكان الإيطاليون يشترون الفواكه الجافة كاللوز، والجوز<sup>(33)</sup>.

- الزبيب وعين بقرة: وكانت كروم تلمسان تتبع الزبيب من النوع الجيد، وعين بقرة هذه من الفواكه التي كان يقبل عليها الإيطاليون، وسكان بلاد السودان<sup>(34)</sup>. فكان سعرها، هناك، مرتفعاً مثل سعر القمح<sup>(35)</sup>.

- التمور: وكانت تسوق من الواحات، في اتجاه الشمال، نحو أوروبا<sup>(36)</sup>. وكان الأراغونيون يحتكرون كميات كبيرة من التمور المصدرة، حتى أن موائد ملوكهم لا تخلوا من هذه الفاكهة<sup>(37)</sup>، التي تصل إلى فلاندرا شمال أوروبا<sup>(38)</sup>. وتتصدر كذلك من الواحات توات، وسجلماسة، وورقلة، في اتجاه الجنوب، إلى بلاد السودان<sup>(39)</sup>.

- الخنطة<sup>(40)</sup>: وكانت تزرع حول أرزيو وتنس<sup>(41)</sup>، وتتصدر من تلمسان "إلى كل الآفاق في المراكب"<sup>(42)</sup>.

- الزيت: كانت تلمسان محاطة بغابات الزيتون، وكانت تصدير الزيت إلى إيطاليا<sup>(43)</sup>.

2- الحيوانات: وتمثل تربية الحيوانات جزءاً هاماً من النشاط الفلاحي، خاصة في المناطق التي لا تسمح بزراعة وفيرة، ومنها:

- الخيول: فقد اعتنى التلمسانيون بتربية الخيول، وترويضها. وكان الأوروبيون يقبلون على شرائها<sup>(44)</sup>. كما كانت من أهم الصادرات إلى بلاد السودان<sup>(45)</sup>. ولم يكن في استطاعة عامة الناس كسبها، لأنها تحتاج إلى رعاية خاصة، وإمكانيات مادية كبيرة. فربيتها تتطلب إصطبلات، وغذاء ملائماً. ومن ثم فإنه لا يملكونها إلا النبلاء والملوك "فقد كانت الخيول تصل مع القوافل إلى بلاد السودان وبعد عشرة أو اثنين عشر يوماً، تقدم للملك، فيختار منها العدد الذي يريده، ويدفع ثمناً مناسباً"<sup>(46)</sup>.

وكان انتقال الخيول، من الشمال إلى الجنوب، أمراً صعباً، لما يتعرض له من تقلبات مناخية، خاصة وأنها لا تحتمل، مثل الجمل، الفوارق الحرارية الفجائية، بين منطقة وأخرى، وبين الليل والنهار، ولا تحتمل العطش، وصعوبة الطريق. وهذا فإن التجار يفقدون، أثناء رحلاتهم، أعداداً كبيرة منها، فيعملون على تعويض خسائرهم برفع أسعارها. لذا كانت تباع بأثمان مرتفعة، وكان أصحاب هذه التجارة يحصلون على أرباح معتبرة<sup>(47)</sup>. فقد لاحظ ابن بطوطة أثناء رحلته "أن الخيول غالبة الأثمان"<sup>(48)</sup>. وأضاف أن الرأس الواحدة تساوي مائة مثقال<sup>(49)</sup> (دينار). أما ليون الإفريقي، الذي جاء بعده، بحوالي قرن ونصف، فيقارن بين ثمن الخيول بأوروبا، وثمنها ببلاد السودان حيث يقول: "إن الحصان الذي يباع بعشرين دوكلات، يباع

هناك (أي في بلاد السودان) من أربعين إلى خمسين دوكا<sup>(50)</sup>. وكثيراً ما كانت الخيال تباع مقابل العبيد<sup>(51)</sup>، الذين كان الملوك يحصلون عليهم بفضل الحروب في المناطق الجنوبية<sup>(52)</sup>. وكان الخصان الواحد يساوي خمسة عشر عبداً<sup>(53)</sup>، وربما وصل العدد إلى عشرين عبداً<sup>(54)</sup>. وكان هناك إقبال كبير على اقتناء خيل المغرب بمصر، في عهد الدولة الزيانية، التي كانت تربطها بدولة المماليك الجراكسة، مثل غيرها من الإمارات المغربية، علاقة ودية قائمة على أساس تبادل الهدايا، والجمالات، في مختلف المناسبات، وخاصة في موسم الحج، بسبب موقع مصر في طريق الحاج المغربي، وإشرافها على الأراضي المقدسة. وقد كان المماليك يرغبون في اقتناء خيول المغرب، عن طريق الهدايا والشراء<sup>(55)</sup>. ولذلك أرسل أبو الحسن المريني، بعدما استولى على تلمسان، إلى الناصر محمد بن قلاوون<sup>(56)</sup>، صاحب مصر، هدية مع الوفد المرافق لجارية أبيه، التي حجت سنة 738هـ/1338م، و"كانت عتاق الخيال فيها خمسمائة فرس بالسروج الذهبية، المرصعة بالجواهر، واللجم الذهبية... وكانت قيمة المركب الأول منها عشرة آلاف دينار، وتدرجت... إلى آخر الخمسمائة، فكانت قيمته مائة دينار..."<sup>(57)</sup>.

كما بعث أمير تلمسان، أبو زيان بن أبي حمو، هدية "تشتمل على ثلاثة من الجياد براكبها"<sup>(58)</sup>، إلى الملك الظاهر برقوق<sup>(59)</sup>، الذي أوفر إلى بلاد المغرب قطلاوينا<sup>(60)</sup> سنة 799هـ/1396م، كي ينتقي له ما يشاء بالشراء منها. لكن ابن خلدون الذي سجل هذه الأخبار، اكتفى بالحديث عن الهدايا التي جمعها قطلاوينا من سلاطين بلاد المغرب<sup>(61)</sup>، دون الإشارة إلى أي شراء يحتمل أن يكون قد قام به.

ويعود سبب إقبال المماليك على خيل المغرب لما تميز به "من تحمل الشدة والصبر على المتابع"<sup>(62)</sup>.

- الجمال: وكان التجار يأخذون معهم الجمال، ويعيونها في بلاد السودان<sup>(63)</sup>. حيث كانت أسعارها تختلف باختلاف نوعها. فمنها التي تستعمل للركوب، وهذه أرقى الأنواع. وقد اشتري ابن بطوطة في القرن الثامن الهجري (14م)، جملين للركوب في تكدا بسبعة وثلاثين مثقالاً وثلاذاً<sup>(64)</sup>، أي بمعدل ثانية عشر مثقالاً ونصها تقريباً. لكن أسعارها انخفضت فيما بعد، أي في نهاية القرن الخامس عشر وخلال القرن السادس عشر الميلاديين (9 - 10هـ) إلى مابين أربعة وسبعة مثاقيل<sup>(65)</sup>.

وهناك من الجمال ما يُستعمل في النقل، وهي متوسطة الثمن؛ أما أدناها فهي المستعملة في الجر، وتكون في الغالب كبيرة السن، أو مصابة بعاهة<sup>(66)</sup>.

**الصوف:** كانت تربية الأغنام واسعة في الإمارة الزيانية فتوفّر فيها الصوف، وفاض إنتاجه عن الحاجة المحلية. وكان جزء هام منه يصدر إلى أوروبا عن طريق موانئ هنين، ووهران، ومستغانم، وتنس، وشرشال، إلى كل من ميورقة<sup>(67)</sup>، وفرنسا، وإيطاليا<sup>(68)</sup>. وكان صوف هذه الأخيرة ردينا، في حين تطورت بها صناعة الخيوط، والأغطية، والملابس الصوفية، لذلك اضطررت إلى الاعتماد على الصوف المستورد من غرب البحر الأبيض المتوسط<sup>(69)</sup>. وكان ثمن القنطار<sup>(70)</sup> من الصوف، لم يُحدّد نوعه، يساوي حوالي أربعة فلوس، في ميورقة سنة 1329م 729هـ. بينما بلغ سعر قنطار من الصوف، نوع ما زعفران: دينارين، وسعر قنطار من الصوف، من مستغانم، يسمى موتونورا Motonora ثلاثة دنانير ونصف<sup>(71)</sup>. وبصفة عامة فإن الأسعار تختلف باختلاف النوع وتكليف النقل<sup>(72)</sup>.

**الجلود:** كانت الجلود تسوق من الإمارة الزيانية خاماً ومدبوعة. وتمثل في جلود القنم، والعجول<sup>(73)</sup> والثيران، والبقر، والماعز، والخيول<sup>(74)</sup>. وكانت تصدر إلى مختلف أنحاء أوروبا خاصة إلى ميورقة<sup>(75)</sup>، وقطلونيا. وتصل إلى إنجلترا، ونورمانديا، وإيطاليا<sup>(76)</sup>. وكان الأوروبيون يشترون الجلود من الإمارة الزيانية مدبوعة بالأحمر، والأصفر، منذ بداية القرن الثالث عشر الميلادي<sup>(77)</sup>. وهي جلود نصف مصنعة. وكان المسيحيون، بصفة عامة، والميورقيون والقطلانيون، بصفة خاصة، يُقبلون على شرائها، لأنهم كانوا يحتاجونها في صناعة السفن، زيادة على استخدامها في الصناعات الجلدية التقليدية<sup>(78)</sup>. وعندما عرف الأوروبيون حرفة دباغة الجلود<sup>(79)</sup>، أصبحوا يشترونها خاماً<sup>(80)</sup>. وكانت أسعارها تختلف حسب نوعيتها، ففي سنة 1330م/730هـ، تم بيع مائة وأربعين من جلود الثيران في مستغانم بمائة دينار<sup>(81)</sup>. وعلى هذا يكون متوسط ثمن الجلد الواحد في بلاد المغرب ما بين ثلثي الدينار وثلاثة أرباع منه. وكان يباع في ميورقة بدينار. لكن هذه الأسعار لم تكن قارة، ففي القرن الثالث عشر الميلادي 7هـ، كان ثمن مائة من جلود الثيران يتراوح ما بين ستين وسبعين ديناراً، بينما اشتري تاجر ميورقي، في مستغانم، أربعينية وستين من جلود الخرفان سنة 1330م (730-731هـ) بدينار واحد<sup>(82)</sup>. وهنا يبدو الفرق، بين أسعار جلود الخرفان وأسعار جلود العجول، واضحاً. والانخفاض سعر جلود الخرفان إلى هذا الحد يعود إلى كونها مأخوذة من حيوانات لا يستعملها

ال المسلمين، أو أن كميات الجلود كثرت حتى وصلت إلى حد تشبع السوق الأخليّة، فانخفضت أسعارها وفقاً لقانون العرض والطلب.

- مواد مصبغة: كان الأوروبيون يستوردون مواد بنائية، من بلاد المغرب لاستعمالها في الصباغة، ومنها: اليلة، وورد النيل، وهو نبات عشبي للصباغة ينمو بكثرة في منطقة وهران<sup>(83)</sup>. ويقبل الإيطاليون بصفة خاصة على شراء هذه المواد، لاستعمالها في تلوين وصبغ الأقمشة<sup>(84)</sup>. كما كان الأوروبيون يستوردون قشر الدبغ (*écorces tannantes*) وهو لحاء شجر، قد يكون السماق<sup>(85)</sup>. ينمو شمال بلاد المغرب الأوسط، ويستعمل في دبغ الجلود، وكان الإيطاليون يطلقون عليه اسم لحاء بجاية، ويشترونه من موانئ الإمارة الزيانية، وبجاية، وعنابة، والقل<sup>(86)</sup>.

- القطن: كانت زراعة القطن، وصناعته تنتشر حول مدينة تلمسان، في ندرؤمة، ومستغانم، وهنین. ويعيه التجار في أسواق تلمسان<sup>(87)</sup>، ومنها تصادر كميات قليلة إلى أوروبا<sup>(88)</sup>، لأن البابوية، في روما، وضعته في قائمة المواد التي يحرم التعامل بها مع المسلمين<sup>(89)</sup>. وكانت تصادر كميات كبيرة منه إلى بلاد السودان حيث أصبحت أغلىية الألبسة والأغطية، أيام دولة سنجاي، من المسوجات القطبية<sup>(90)</sup>. وكان القطن يستعمل في صناعة الحرير التي ازدهرت في تلك الفترة، فكانت لحمة الأقمشة من الخيوط الحريرية الطبيعية، وسداها من القطن<sup>(91)</sup>.

- الكتان: كان الكتان من النباتات المنتشرة في المغرب الأوسط، خاصة بالمدية ومتيجة. وكان الأوروبيون، ولاسيما البيزيون والبنادقة منهم، يستوردون كميات منه<sup>(92)</sup>، لاستخلاص الألياف التي يستعملونها في النسيج. كما كان التجار يخرون بالكتان من ميناء برشك إلى موانئ الجزائر، وبجاية، وتونس، فيحصلون على أرباح معتبرة<sup>(93)</sup>.

- العسل وشع العسل: كانت تربية النحل واسعة شمال المغرب الأوسط وتركز حول وهران<sup>(94)</sup>. وكان العسل يصدر إلى التواحي المجاورة وإلى ميورقة<sup>(95)</sup>. أما الشمع فيصدر إلى الأسواق الأوروبية<sup>(96)</sup> عبر موانئ وهران، ومستغانم، وتونس، وشرشال، وتستحوذ ميورقة على جزء كبير منه<sup>(97)</sup>.

- المرجان: تتوفر سواحل بلاد المغرب على المرجان، وقد بدأ استغلاله في سواحل سبتة، وتونس، ومرسى الخرز<sup>(98)</sup> (القالة)، منذ القرن الرابع الهجري (العاشر الميلادي)<sup>(99)</sup>. وهو من

النوع الجيد، ويقبل الأوروبيون على النوع الأحمر أكثر من غيره، فيشتريه البناقة، والجنويون، وأهل نابلي، وبرشلونة<sup>(100)</sup>.

كما تحمل القوافل المرجان حاماً، أو على شكل مجواهات<sup>(101)</sup>، من المغرب الأوسط، والمغاربة الأدنى، والأقصى إلى بلاد السودان<sup>(102)</sup>، حيث يكثر انتشار العقود المرجانية. وقد تخصصت بعض الأسواق في بيعها، لأنها رائحة وتدur على أصحابها أرباحاً كبيرة، لارتفاع ثمنها<sup>(103)</sup>.

- التوابيل: كان الأوروبيون يتزودون بكميات هامة من التوابيل<sup>(104)</sup>، من الإمارات المغربية وأهمها، جوزة الطيب والقلفل. ويفضل فلفل الشرق، الذي أقبل الإيطاليون على شرائه، لشدة رواجه في أوروبا، حيث كان يصل إلى فلاندرة شمالاً<sup>(105)</sup>. وفلفل بلاد المغرب على درجة كبيرة من النقاء. وقد استعمله الأوروبيون في علاج بعض الأمراض، ذلك أنهم كانوا يمزجونه بورق الغار، لإزالة مفعول السم عندما تلدغ الكائنات السامة الإنسان. ويتناوله البعض لعلاج التزلة والتهاب الرئة. ويستعمل لتشطيط الجهاز الهضمي، وحفظ اللحوم، وبعض الأغذية لمدة طويلة، ويدخل في صناعة النبيذ<sup>(106)</sup>. وكان الفلفل يجلب أيضاً من بلاد السودان<sup>(107)</sup>، وكان الأوروبيون يشترون الزنجيل من الإمارة الزيانية، فتتبّل به بعض الأطعمة، وتصنع منه بعض الأدوية لعلاج أمراض القصبة الهوائية، ويدخل في تحضير بعض العقاقير، وأيضاً في تحضير الخمور<sup>(108)</sup>.

كانت المستجات الفلاحية من حبوب، وفواكه، وقطن، وكائن، وصوف، وجلود، وتوابيل، وحيوانات، أهم صادرات إمارة تلمسان. وقد وجدت رواجاً في الأسواق الداخلية والخارجية، لجودتها، فاقتنياها التجار الذين كانوا يؤمنون بالإمارة من مختلف البلاد الممتدة حول البحر الأبيض المتوسط.

### الهوامش:

(۱) - المغربي، راجد بن محمد التلمساني؛ نفح الطيب من غصن الأندلس الرطيب وذكر وزيراها لسان الدين بن الخطيب، تحقيق محمد عزي الدين عبد الحميد، ط. بيروت، 1949، جـ. 7، ص. 341.

(۲) - انظر: حلبي عبد القادر، جغرافية الجزائر، دمشق، 1968، ص. 38.

(۳) - نفسه، ص. 72-71؛ Bel (Alfred), Tlemcen et ses environs, Toulouse, dans E. L., T.IV Article Sâ, p.5; Marçais G.; E. L, art.

Tlemcen, T.III, p. 844.

(۴) - المغربي، المصدر السابق، ص. 341.

Léon L'Africain: Description de L'Afrique, nouvelle édition, traduite de l'Italian par A. Epaulard, Paris 1956, T. 2, p.33.-

## عصور العديدة العدد ٨٧ - شتاء ١٤٣٣-١٤٣٤هـ / ٢٠١٢م-٢٠١٣م

(٦) *Pelissier: Mémoires Historiques et géographiques sur l'Afrique*, P.405 .*Ibid*, P. 339 –(٦)

في عهد الإمارة الزيانية، من القرن السادس إلى القرن العاشر للمجربين (١٣-١٦م)، شهادة: ماجister، الجزائر ١٤٠٦-١٤٠٧هـ / ١٩٨٦-١٩٨٧م.

Léon L'Africain, Op. Cit., p. 337 –(٧)

Léon L'Africain, Op. Cit., p. 346 –(٨)

(٩) كان الأئم الزياني أبو حمو موسى الثاني يرسل مساعدات، خصوصاً على كميات كبيرة من القمح. فقد بعث سنة ٧٦٣هـ / ١٣٦١م حبيب الله قدم من الزرع لغزانتة، ابن عثمان (أبو زكريا) يعني بن أبي يحيى محمد بن محمد الحسن بن عثمانون؛ كتاب يقيقة الرواد في ذكر المؤوك من بين عباد الواد، الجزء الثاني، تحقيق الفرد بل - الجزائر، ١٩١٥م، ص. ١١٤.

Lespes, Oran, ville et port avant L'occupation française, Revue Africaine, 1934, p. 287. –(١٠)

Maslatrie (M.L. de), *Traité de paix et de commerce avec les Arabes d'Afrique Septentrionale au moyen âge*, Paris 1866. –(١١)

T.1, p. 219; Blancard (L.), *Documents inédits sur le commerce de Marseille au moyen-âge*, T.1, Marseille, 1884, p. 42.

*Ibid*, p. 42. –(١٢)

(١٣) –إذريسي (أبو عبد الله محمد بن محمد بن عبد الله بن إدريس الحموي الحسني المسمى الشريف الإدريسي). رصف أفريقية الشمالية، مأموره من كتاب ترجمة الشهاد في اعتناف الألقم، صححه

ونشره: هنري بيرس، طبعة الجزائر ١٩٥٧، ص. ٥٧.

Dufourcq (Charles- Emmanuel): *L'Espagne catalane et le Maghreb aux XIII et XIV siècles*, Paris, 1966, p. 545sq; –(١٤)

Dhina (Attallah), *Le royaume Abdelouadide à L'époque d'Abou- Hammou Moussa 1er et d'Abou-Tachéfine 1er*, Alger, 1985, p. 165.

Mauny (Raymond): *Tableau géographique de l'Ouest Africain au moyen âge*, Dakar, 1961, p. 163. –(١٥)

(١٦) –وكان القمح في بلاد السودان يزرع بكميات غالية جداً (ابن بطرطة (محمد بن عبد الله الملواني)؛ رسالة المسماة: تحفة الناظر في طواب الأعمصار وعجائب الآثار، دار الكتاب اللبناني، بيروت

Lombard (M.): *L'Islam dans sa première grandeur*, 1971, p. 163- 453. –(١٧)

–أنظر: زين الدين (عبد القادر)، مملكة سنتي في عهد الأسرتين ١٤٩٣-١٥٩١م، انطافور، ١٩٧١م، ص. ٢٠٥، وعن سعر القمح في أفريقية ما بين الفتوت ١٣ و١٤ (٧-٨هـ) –انظر:

Maslatrie; *Traité*, T.1, p. 220.

–ابن بطرطة، المصدر السابق، ص. 453.

–أنظر: زين الدين، الرابع السابق، ص. 222.

–ثانية، ص. 205- 204.

–نفسه، ص. 222- 221.

(٢٢) –بعد في تفاصيل معلوماته هذه إلى مرجع إنجلزي يعنون: H. C. Krueger; *The wares of exchange*, د. أنظر: النشاط الاقتصادي في المغرب الإسلامي خلال القرن السادس المجري،

بيروت، القاهرة ١٤٠٣هـ / ١٩٨٣م، ص. 327.

(٢٣) –ويحضر إقبال التجورد بن سلسلة الأطلس التي في الشمال، والأطلس الصحراوي في الجنوب. ويسلح موسط ارتفاع التجورد ٩٠٠م (أنظر: حلبي، الرابع السابق، ص. 45- 46).

Léon L'Africain; op. cit., T.2., p. 328 sq. –(٢٤)

–حلبي، الرابع السابق، ص. 45، فيما بعدها.

Léon L'Africain; op. cit., T.2., p. 327. –(٢٥)

Maslatrie; op. cit., T.1., p. 220. –(٢٦)

Dhina; Le royaume Abdelouadide; p. 165. –(٢٧)

Blancard; *Documents*, T.1., p. 42. –(٢٨)

(٢٩) –كان يعمل من بين شرائح مثل الطوب (الإدريسي، المصدر السابق، ص. 56- 57).

–أنظر: Lespes, op. cit., p. 293. –(٣٠)

–أنظر: Mauny; op. cit., p. 368. –(٣١)

–أنظر: Lespes; op. cit., p. 293. –(٣٢)

–أنظر: Lespes; op. cit., p. 293. –(٣٣)

# عصور الجديدة العدد 8-7 خريف - شتاء 1433-1434 هـ / 2012-2013 م

- .Maslatrie; op. cit., T.2., p. 220.-<sup>(34)</sup>
- .Mauny; op. cit., p. 328.-<sup>(35)</sup>
- .Maslatrie; op. cit., T.2., p. 220.-<sup>(36)</sup>
- .Dhina; op. Cit., p. -<sup>(37)</sup>
- Maslatrie; op. cit., T.1., p. p. 98 – 99.-<sup>(38)</sup>
- Mauny; op. cit., p. 368 -<sup>(39)</sup>
- أنظر: (39).
- (40)- الخطة هي البر وجمعها سبط (ابن منظور (أبو الفضل جمال الدين محمد بن يكير بن منظور الإفرقي الأنصاري الخ رحي): لسان العرب، مجلد 5، طبعة بولاق، مصر 1300 م. — 9، ص.
- .147
- (41)- الإدريسي، المصدر السابق، ص.، ص. 57 و 71.
- .71 -نفسه، ص.<sup>(42)</sup>
- Lespes; Op. cit., p.293.<sup>(43)</sup>
- (44)- يذكر Maslatrie أن بيع الخيل المغربية كان يخزن أحشانا على الإسنان (Op. cit., T.1, P. 216) فضلاً كانت تدخل في قائمة السلع التي حرم الفقهاء بيعها إلى النصارى حتى لا يسعينوا بها على حرب المسلمين (أنظر: ما قبل، ص. 205).<sup>(44)</sup>
- (45)- لا تذكر المصادر المستعملة في هذا البحث أن الخيل كانت منتشرة في بلاد السودان الغربي، غير أن Coudray يقول بأن سكان بلاد السودان كانوا يفضلون الخيل المغربية، على عكسهم الصغار الخجوم، لأن خيول بلاد المغرب أقوى وأذكي، وأصلح للعرب السقى كانت مستمرة في المنطقة (Relations commerciales de Tlemcen avec le Sahara et le Soudan, dans bulletin de la Société de géographie d'Alger, 2ème année, 1887, p. 426)
- Léon L'Africain; op. cit., T.2, p. 468.<sup>(46)</sup>
- أنظر: (46).
- .Mauny; op. cit., p. 368 , 223.<sup>(47)</sup>
- أنظر: زيدانية، المرجع السابق، ص.
- .451 -المصدر السابق، ص.<sup>(48)</sup>
- .نفسه.<sup>(49)</sup>
- Description de L'Afrique; T.2., p. 468. -<sup>(50)</sup>
- (51)- كانت عملية شراء الخيل مقابل العبيد تتم في عدة مدن وأسواق السودان خاصة بعمكر (Ibid, p. 470) وفي غار (Léon L'Africain; op., cit., T. 2, p. 468) (Annot: (Ibid, p. 470) (Ibid, p. 481) (Ibid, p. 481)).<sup>(51)</sup>
- .Mauny; op. cit., p. 369 -<sup>(52)</sup>
- أنظر: (52).
- Léon L'Africain; op. cit., T.2, p. 471. -<sup>(53)</sup>
- .Mauny; op. cit., p. 369 -<sup>(54)</sup>
- طريخان (إبراهيم علي)، دولة المالكية الحراكسة، ط. القاهرة 1960م، ص. 143 – 144.<sup>(55)</sup>
- توقي سنة 741هـ / 1341 م (نفسه، ص. 1).<sup>(56)</sup>
- (57)- ابن عذر، البر، جـ. 7، ص. 1167، ط. بيروت.
- .نفسه.<sup>(58)</sup>
- (59)- هو برقوق بن أنس بن عبد الله الحصاني، نسبة إلى الشاجر الحجاجي فخر الدين عثمان الذي اشتراه. تولى منصب السلطة عام 1382هـ/ 784 م، ولقب بالملك الظاهر، لمصادفة يبعثه وقت الظهور توقي سنة 801هـ / 1382 م (أنظر: طريخان، المرجع السابق، ص. 3 لما يهدى).<sup>(59)</sup>
- (60)- هو بطريقه بن عبد الله المتوفى سنة 821هـ، تولى نبالة الإسكندرية والمحاجنة، أيام الظاهر برقوق، وبنابة الإسكندرية، أيام المؤيد (البر، جـ. 7، ص. 1170، هامش 1، ط. بيروت).
- (61)- عها أنظر: البر، جـ. 7، ص. 1170، ط. بيروت.
- .نفسه، أنظر: طريخان، المرجع السابق، ص. 144.<sup>(62)</sup>
- Léon L'Africain; op. cit., T.2, p. 38. -<sup>(63)</sup>
- .454 - ابن بطوطه، الرحلة، ص.<sup>(64)</sup>

# عصور الجديدة العدد 8-7 خريف - شتاء 1433-1434 هـ / 2012-2013 م

- (65)- أنظر: زبادية، المراجع السابقة، ص. 204.
- (66)- زبادية، المراجع السابقة، ص. 204.
- Dhina; op. cit., p. 165; Dufourcq; L'Espagne catalane, p. 545sq. -(67)
- Fey (Henri Léon) حسب: ملوكين هم الذين كانوا يشترون كهيات كبيرة من الصوف  
Fey (Henri Léon) فإن الملوكين هم الذين كانوا يشترون كهيات كبيرة من الصوف  
Dufourcq (Charles- Emmanuel), Prix et niveaux de vie  
Dufourcq (Charles- Emmanuel), Prix et niveaux de vie (70)- محمد دوفورق وزن الفسطاط علة وعلة: أنها الفسطاط المورقى فيحدد باربعين كلغراها  
dans les pays catalans et Maghrébins à la fin du XIII et au début du XIV siècle, le moyen âge, T.71, Bruxelles, 1965, p. 481
- Dhina; op. cit., p. 166; ibid, p. 481. -(71)
- Dufourcq; op. cit., p.p. 481  
(72)- كان انتظار من الصوف نوع ما عذراً ينقل من تلمسان إلى سوسة بثلاث فلوس ونصف، ويقلل انتظار من الصوف. نوع موتوثوا، باليه فلوس؛ (Renouad (Y); op. cit., p. 10)
- (73)- كان الأزريون وخاصة الإيطاليون يقبلون على شراء جلد المخرفان التي تولده ميتة  
جداً (Renouad (Y); op. cit., p. 10)
- Maslatrie; op. cit., T.1., p. 216. -(74)
- Heers (J.), Les îles Baléares, Genève, 1961, p.15. -(75)
- (Fey: op. cit., p. 41, note; Lespes; Oran, p. 293)  
(76)- لقد كان البربريون خاصة يشترون كهيات كبيرة من الجلد
- Dhina, op. Cit., p. 11; Dufourcq; Prix et niveaux de vie, p. 480. -(77)
- Dhina; op. cit., p. 166. -(78)
- (Maslatrie; op. cit., p. 216)  
(79)- انتشرت حرفة دباغة الجلد في أوروبا بباريس في منتصف القرن الرابع عشر الميلادي (80)-
- Id. -(80)
- Dufourcq; op. cit., p. 479. -(81)
- Dufourcq; op. cit., p. 479. -(82)
- Maslatrie; op. cit., T.1, p. 217. -(83)
- Renouad (Y); op. cit., p. 11. -(84)
- (85)- بين البابا إذا طال، والسمام من شجر القسفاف والجبل ولهم غير حامض وعانيق فيها حب صغار يطبع (لسان العرب، مجلد 6، جـ 12، ص..، ص. 29-30)
- .Lespes; Oran, ville et port; p. 293; Maslatrie; op. cit., T. 1, p. 217. -(86)
- Léon L'Africain, op. cit., T.2, p.p. 328-329. -(87)
- (op. cit., T.1, p. 221)  
(88)- حسب Maslatrie فإن المسادة كانوا يشترون كهيات كبيرة منه، خاصة من ميامي وهونولولو ومستلزماته
- (89)- أنظر: نعم ذكي فهمي، طرق التجارة الدولية وعطايا بين الشرق والغرب (أواخر العصور الوسطى)، القاهرة، ص. 248.
- (90)- أنظر: زبادية، مسحاتي، ص. 218.
- (91)- نفسه.
- Maslatrie; op. cit., p. 221. -(92)
- Léon L'Africain, Op. Cit., T. 2, P. 344. -(93)
- (94)- الإدريسي، المصدر السابق، ص. 57.
- Heers (J); Les îles Baléares, p. 15. -(95)
- Maslatrie; op. cit., T.1., p. 218. -(96)
- Dufourcq; L'Espagne catalane; p. 546sq; Heers; op. cit., p. 15; Dhina, op. cit., p. 165. -(97)

## عصور الجديدة العدد 8-7 خريف - شتاء 1433-1434هـ / 2012-2013م

(98)- نفع على بعد ثلاثة أيام من بورن (عنابة) ( عنها أنظر: باقوت الحموي (أبو عبد الله باقوت الحموي الرومي البغدادي)، كتاب معجم البلدان، 6 مجلدات، طهران، 1965م، جزء 4، ص. 496).

(99)- وبصيف Heers أشار إلى أن المريخ كان يوجد في سواحل مدينة الجزائر، ومدينة وهران ومنها يصدر إلى موريقة (op. cit., p. 15).

(100)- أما تجارة مرسيلا، فقد بدأوا بيمورن بالمرجان في القرن السادس عشر الميلادي (10هـ) (Maslatarie; op. cit., T.1., p. 218): أما المرجان الأسود والابيض فيسوز دونه بكميات

قل لاستخدامه في بعض الفتوحات .(ibid.)

.Mauny, Tableau géographique, p. 371 -(101)

.Mauny, Tableau géographique, p. 372; Léon L'Africain, op. cit., T. 2, p. 482. -(102)

.224-223 -(103)

Heers; op. cit., p. 250. -(104)

.Ibid -(105)

(106)- أنظر: نعيم زكي فهمي، المرجع السابق، ص. 197 فما بعدها.

(107)- أنظر: نعيم زكي فهمي، المرجع السابق، ص. 197.

.Lespes; op. cit., p. 293 -(108)